

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газеты Львовской“.

1. 283

Мині: Данила  
Завтра: Севаст.

Томи  
Давида

Четверть 17 (29) грудня 1892

входъ сонця 7 г. 52 м.; захдъ 4 г. 7  
чаромъ 769 терм. — 69 — 13°6

РОКЪ II.

## Ситуація парламентарна.

Органъ сполученої німецкої лівицѣ, N. fr. Presse, доносить, що переговоры въ проводирями партій, въ котрихъ гр. Таффе задумує утворити на підставѣ уложеніи программи будучу більшість парламентарну, розочнуться ще передъ Новимъ рокомъ або разъ по новому. Президентъ кабінету не переговорювавъ доси въ жадно изъ тихъ партій.

До Fremdenblatt-u зновъ доносять въ Праги: Виготовленій міністромъ просвѣти, хромъ Гавчомъ, проектъ программи правительства для утворенія постійної більшості парламентарної, предложено до розслѣду тѣснішому комітетови рады міністрівъ, котрый складавъ ся: въ президента кабінету гр. Таффого, міністра фінансівъ дра Штайбаха, міністра просвѣти дра Гавча, и міністра Заленского. Проектъ той буде предложено до затвердженія рады міністрівъ, а коли то стане відомо, то будуть запрошенні проводирѣ трохъ умкненихъ партій въ той цѣлі, щоби прияли его до вѣдомости и заявили, чи хотять підставѣ той программи приступити до утворенія сконсолідованої більшості.

Берлінська Nordd. Allg. Ztg. обговорюючи парламентарну ситуацію въ Австрії, пише м'жъ іншимъ: Представитель Кола долзького, пос. Яворській, заявивъ въ своїй листій бесѣдѣ, що порозумінніе що до программи єсть першимъ условіемъ утворенія рвікої більшості. При наго ф' ухвалюванії звом'єсячної провізорії буджетової, сказавъ пос. Пленеръ, що его партія вбдзыскала

теперь паздъ повну свободу дѣланія. Однакожъ тего заявленія не треба такъ розуміти, якъ колибъ вже всѣ мости були зорвани. Зб взгляду на власный интересъ партії, якъ такожъ єго зобовязання супротивъ державы и загалу людности, не можна уважати за водповѣдне чисто негативне становище німецко-лібералізної партії. Правительство буде старати ся передовсѣмъ вдоволити першому условію пос. Яворського. Оно приступить до виготовленія программи, котра має служити за підставу до проектованого союза партій. Розуміє ся само собою, що программа та мусить домагати ся вбдъ кождої въ тихъ партій якоись жертви, а черезъ то, що тутъ на дорозѣ компензаты має бути зроблена проба до осягненія угоды, буде скончене и друге условіе пос. Яворського, а именно що до ровнорядності партій. Єсть то бажаніемъ правительства, щоби всѣ елементы, котрій схотять піддати ся організації, мали приступъ до більшості. Труднощі, які треба побороти, суть безъ сумніву велики, але треба на то приготовити ся, що поодинокій елементы, котрій не будуть хотѣти піддати ся організації, виступлять за партії. (Nordd. Allg. Ztg. має тутъ очевидно на думцѣ сполучену лівію німецку; бувъ бы се новый доказъ, що въ той партії настає роздоръ и що она при новій організації більшості парламентарної розлететь ся на двѣ часті.) Але хочь перешкоды суть велики, то цѣль сама не есть неможлива до осягненія а партія, котра опиралась бы приложити руки до нового переобразовання, стягнула бы на себе велику одв'єчальность, возваять тутъ ходить о узысканіе поруки для утрекалення загального добра.

Ізъ Задару доносять, що посли Біянкії, Лягінія, Переїч і Спичичъ оголосили въ хорватско-далматинськихъ і словенськихъ часописяхъ заявлене, що утворили въ Радѣ державний окремий клубъ хорватско-далматинський, котрый буде независимий вбдъ правителства, а котрый поставивъ себѣ за цѣль сполучене всѣхъ полуднєво-славянськихъ краївъ габсбургскої монархії на підставѣ историчного права Хорватії.

## Переглядъ політичний.

Въ політицѣ Молодочеховъ зазначується якійсь новий напрямъ: охота пактовая въ Німечами Narod. Listy заявляють, що Чехи готові призвати ческимъ Німцямъ всяку гарантію вхъ народності, скоро оки прилучать ся до ждання ческої людности, щоби утворити державну самостійність Чехії.

Зъ Вѣдня доносять, що незадовго мають бути видаві новы привисы о супружествахъ офіціарскихъ. Приписы ти улекшать офіцирамъ висшої разги, почавши вбдъ капітана въ гору заключане супружество, а п ручникамъ вольно буде въ рокъ по внесеню просьби и предложеню потрібныхъ документівъ, заключати супружество. Подпоручникамъ не вольно буде женити ся.

Зъ Петербурга доносять, що царь уповаживъ міністра війни перемістити заразъ на захдну границю три п'їши дивізії, скоро лиши въ Німеччинѣ буде ухвалений законъ

— Такъ! — вбдповѣвъ въ дививъ ся передъ себѣ.

Того вечора сидѣли довше якъ звичайно, але о чѣмъ говорили, того нѣхто не добивавъ ся. Коли пращались, дѣвчина обняла его за шию и оперла лицо на грудяхъ. Циганъ зробивъ ти надъ головою знакъ ізвеснія, поштовувавъ вішневу: — Нехай Богъ хоронить тебе вбдъ долгъ тихъ, въ котрихъ походишъ. — Вѣдакъ стоявъ ще довго та дививъ ся на доньку, якъ ишла до загороды.

Вѣдъ того вечора минуло богато лѣтъ, о котрихъ нема що оповѣдати.

Подчасъ побуту Христини въ хатѣ Мартинъ, положене его поправилося значно. Благословене Боже вбйшло въ нею до дому. Івась вирбсъ на великого и сильного молодця, але очевидно се не було его заслугою.

— То вбдъ доброї ѣди — казавъ Мартинъ.

Дѣти росли разомъ и ходили до одної школы, отже мали себе за рбдныхъ и любили ся широ.

— Колись буде въ нихъ добра на пара — сказала одного вечера тѣтка Івася.

— Ледви — вбдповѣвъ Мартинъ — Івась походить вбдъ знаменитої родини. Мой дѣдъ бувъ вбзникомъ єго королевского величества, а мой батько — то мало не выбрали єго разъ раднимъ громадскимъ. А Христина належить до племени Каїна. Та грѣхъ було бы ти таке казати.

Коли Христини підрошила на столько, що могла ходити на проповѣди, то вже жадна

## Племя Каїна.

Оповѣданіе П. Карітѣ Емляръ.

(Конецъ).

— Я дуже рада, що вбнъ на таке вбдса — сказала позивише жінка Мартинъ. — То такъ само добре, якъ до церкви ходити.

— Того бы я не сказавъ — вбдповѣвъ Мартинъ — также пропсія поважнѣйша и більше одушевляюча. Я спѣхавъ все радо похвіній п'єснѣ, а найрадше за молоду, коли співали найголоснѣйше во всѣхъ.

Одже жило дитя въ домѣ селянина, орестили євъ на имя Христини. Мартинъ наївивъ євъ релігії и добрыхъ обычаяхъ. Бодо мавъ въ неї потѣхи. Була побожна и уважала на все. Євъ поведене не нагадувало

хаты, въ вбдки було ведко далекій боръ и пушу. Тамъ рука обѣ руку сидѣли степъ и донька и гуторили цѣлыми годинами.

Разъ въ осені прийшовъ на подворе въ великою скляною скринею на плечахъ и вѣвъ бѣле порося на шнурку; очевидно поправились его вбдносини маєтковій. Крѣмъ того привѣсь кружокъ червонихъ стяжокъ и вовваної матерії на спбдничку для малої. На другій рокъ зовсѣмъ не прийшовъ. Христина тужила дуже. Въ часѣ, коли вбнъ звичайно приходивъ, виходила на горбокъ и розглядала ся на всѣ сторони, але вбнъ не приходивъ. Слѣдуючого року такъ само. Нѣхто не здавъ, що зъ нимъ стало ся, бо нѣхто не здавъ его. Христина крыла въ серци тяжку журбу, та не виавила євъ нѣхому. Въ три лѣта познѣйше прийшовъ зновъ. Виглядавъ бѣднѣйше, якъ перше, и ледви волїкъ ноги за собою. Коли збійшли ся, дѣвчина вбдвернула ся и голосно заплакала.

— Дежъ ты бувъ такъ довго? — спыталася, вишивши на горбокъ.

— У вазниці — каже.

— Чогожъ тебе тамъ замкнули.

— Послухай. Коли якій бѣдолаха въ нашого племени не хоче красти, то мусить же брати. Тогда замкують єго у вазницю разомъ въ тими, що крали. Пданѣйше пускають єго на волю, але нѣхто вже не хоче зъ нимъ приставати, отже вбнъ мусить на ново красти, або жебрати и зновъ иде у вазницю.

— Чи такъ було и зъ тобою? — спыталася.

— Фадця на кони, бо єго самъ виїссавъ въ выходили звичайно на горбокъ недалеко

о дволѣтній службѣ войсковой. — Розбійлась чутка, що россійскій наслѣдникъ престола має виїхати въ гостину до Берлина.

Міністеръ Фрейсіне мавъ сказати Карнотови, що для того збішовъ ся бувъ въ Андріємъ, щоби спытати его, на підставѣ якихъ документівъ хоче вонъ запутати его имя въ панамську справу. Андрія мавъ на то ему вѣдомості, що не має нѣякихъ документівъ, котрій бы компромітували міністра війни. — Андрія відзначивъ, що передъ двома роками хотѣли Герца отроїти и що бар. Ренашъ бравъ участь въ тихъ скрытоубічихъ планахъ.

## ДОПИСЬ.

### Зъ Демії.

(Наслѣдки місії духовної и труды добрыхъ душпастирівъ).

(Въ іму підписаній просимо Вп. Редакцію помѣстити отсю допись, котра нехай буде примѣромъ для другихъ и подякою заслужавшимъ.

Чудо, якихъ мало! Звичайно празники обходила кожда громада гучно и шумно по хатахъ, а о церкви, о святой науцѣ духовной мало хто тямивъ и участвувавъ, якъ въ першій день празника такъ и на попразень. То само доляло ся и въ селѣ Демії, повѣта жидачівскаго. Но коли до настъ несповна два роки тому прибувъ Всеч. о. Николай Фольварківъ за душпастиря, зазначивъ заразъ зъ початку, що за помочию Божою допровадить до того, аби празникъ відбувавъ ся въ первій. И ото красне и перше въ нашихъ сторонахъ стало ся чудо. Всеч. о. Николай заразъ изъ початку на івомъ своїмъ приходствѣ взявъ ся щиро до дѣла, и ще въ маю с. р. відправила ся 7 деяна св. місія, котра дуже подготувала якъ на прихожанъ деміянськихъ такъ и сусѣдніхъ. По той св. місії нардѣзалиши огидне піаньство, процесы и прочі лікі дѣла, а натомістъ почавъ пильно ходити до церкви.

На додовненія св. місії запросивъ Всеч. о. Николай Фольварківъ, нашъ душпастирь, на день св. Отца Николая т. е. 18 и 19 грудня с. р. Всеч. о. Ивана Редкевича, архікатедральнаго проповѣдника, котрый участвувавъ 7-дневній місії въ маю с. р. и сей найдорожній нашъ учитель загорнувъ нашій и всѣхъ присутніхъ серця для славы Божої. Его пе-

реконуюча наука тронула наши серця и нашу совѣсть до глубини. А коли настъ завѣвавъ, щоби празникъ св. Отца Николая празнувати въ честь святителя а не въ урожденії тѣлу, вся громада пішла за его святымъ словомъ.

И такъ: богослужене розпочинало ся о 6 год. рано а кончилось о  $\frac{1}{2}$  9 вечоромъ, під часъ котрого найлюблійший нашъ о. Редкевичъ, проповѣдавъ науку три разы денно. Людей було велике множество, котрій після давнійшого звичаю сподѣвались ще и пiti; тымчасомъ сътили ся наукю и словомъ Божимъ, а многій покормляли свою душу ажъ о 9 годинъ въ ночи св. Тайнами. Такій самий порядокъ бувъ и другого дня т. е. 19 грудня. И парохіяне Демії лагодились на празникъ, щоби гостей своїхъ приняти и гостити, а тымчасомъ всѣхъ гостей гостили Всеч. о. Иванъ въ церквѣ прекрасными науками. По хатахъ було цустро, а до коршми нѣкто и не заглянувъ. И щожъ, не чудо велике? Християне були позній два дни въ церквѣ и гостили ся словомъ Божимъ, а слезами умывали брудъ изъ сердецъ и совѣсти свої. За такъ прехорошу науку весь нардѣзъ слезами своими орошувавъ руки свого найдорожніго місіонера о. Ивана Редкевича.

Въ богослуженю и св. сповѣди брали участь Всеч. о.: Александръ Батогъ, радникъ Митр. Консисторії и парохъ Дроговиця, Володимиръ Сойка, парохъ Устя, Андрій Грибъ, парохъ Николаєва, Иполитъ Погорецький, парохъ Бродокъ, Підляшецький, парохъ Добрянъ, о. Теофіль Щуровський въ Лукавицѣ, и о. каноникъ Осінський, лат. парохъ Николаєва, були свѣдками сего красного и хосеніого дѣла Божого.

И мы, громадяне села Демії, изъ глубини сердецъ нашихъ складаємо нашу ширу подаку Всеч. о. Ивану Редкевичу, нашему найдорожніому учителю и Всеч. о. Николаю Фольваркому, нашему дорогому душпастирю, котрый за помочию Божою до того дѣла до вели, и всѣмъ Всеч. Отцямъ духовнимъ, що були имъ въ тобі дѣлъ помочній. Нехай Всеч. могучій нагородить труды Ваші!

Демія, дня 20 грудня 1892.

Атанасъ Верещинський,  
начальникъ громады.

Іванъ Дембіцький  
писарь громадський.

дитина не дорвала єй. Пильно співала пѣсні церковній и читала біблію, а слізъ пам'ятця слухала дуже уважно и побожно. Мало коли бавилася зъ іншими дѣтьми. Та бѣгали по полі, а она сиділа на плоті и приглядалася имъ мовчкі. Домашній въ загородѣ замѣтили, що она майже нѣколи и не сміяла ся. Въ передодень конфірмації прийшовъ панотець спытати ся Мартіна, чи має Христину уважати его слугою, чи донькою. — Коли, каже, она ваша слуга, то мусить під часъ богослуженя стояти въ найнишшому рядѣ, а коли вона донька, тоды поставлю єй на горѣ; се она собѣ й послужила своїми обычаями и наукою.

Мартінъ думавъ хвилину, а потімъ сказавъ: — Отъ вамъ марки на жертву, а ту похітовану за півъ бочоки жита, що ви въ мене минувшої осени позичили, а відтакъ забули віддати. И за новий батогъ винній ви менъ дешо; та ї за него не хочу вже нѣчого. Тепер розважте самі, які єй мѣсце дати въ церквѣ.

Панотець пішовъ. Того самого вечора говоривъ Ивась Христинѣ, коли вертали до дому: — По конфімації будешь моєю судженою, а потімъ и жінкою передъ Богомъ и людьми. Щожъ ты на се скажешъ?

— Того не буде! — відповѣла похитавши головою.

— Чи ты мене не любишъ? — спытавъ Ивась.

— Ой, Ивасю! — она на те, а єй очі

блестіли, мовь розжарене вугле. — Люблю тебе надб все въ свѣтѣ; та мѣжъ нами прощасть. Ты синь богатыхъ людей, а я бѣдна дѣвчина, котру въ ласки и въ любови християнської взяли въ до себе. — Боліше не говорили тымъ разомъ про се.

Не зажаючи на се, чи Христина буде під часъ конфімації его донькою чи слугою, Мартінъ віднавливъ пильно возъ. Самъ помалювавъ колеса на синю, обвѣвъ ихъ гарно червоною фарбою и на кождой спричѣ вымалювавъ звездку, а учителеви давъ величаву плеєканку сира за те, що на кождомъ сїдженю вымалювавъ зручно два туліпани, червоний и жовтій. На тобімъ возѣ поїхали до церкви. Коли паламаръ въ широкомъ підсіню уставивъ дѣти, Христина опинила ся найнишшою помежі дѣвчатами. Она думала, що такъ повинна бути и стояла тихесенько въ понуреними до землі очима та держала въ зложенихъ рукахъ книжку въ пѣснями, обвинену кустансю до носа. Мартінъ и жінка усѣли собѣ на передъ на крѣслахъ.

Святиня була переповнена, а вівтарь прибраний вересомъ и робленими бѣлыми та червоними цвѣтами. Передъ богослуженемъ якієсь старий чоловѣкъ всунувъ ся въ двері. Мавъ на собѣ овечу шкіру, выглядавъ нужденно и опиравъ ся на палици. Помалу и боязно ступивъ кобъка кроковъ и станувъ собѣ підъ стовпомъ, мовь бы хотівъ скрити ся передъ людьми. Капелюхъ кинувъ на землю, понуривъ голову и зложивши руки слухавъ цѣлого богослуженя, и не рушивъ ся въ

## Новинки.

Львівъ січ 28 грудня.

— Громадѣ Винятинцѣ, въ валіщіцькому повѣтѣ, удѣльивъ є. Вел. Цѣкарь 100 зр. запомоги на дови-чене будови школы.

— Именованія. П. Намѣстникъ іменувавъ д. к. практиканта будівництва Володислава Срочинського ц. к. адъюнктомъ будівництва въ гал. державній службі будівничої. — Красна Дирекція скарбу іменувала по-борщики податковими въ IX. класѣ ранги контрольоровъ податковихъ Фелікса Червінського, Максима Гайду, Антона Лазорака, Казим. Кохановича и Дмитра Бѣласа; дальше контрольорами податковими въ X. класѣ ранги адъюнктами податковихъ: Северина Наврецкого, Мечислава Глѣбовицького, Івана Некая-Фельсайза, Володислава Мосаковскаго и Франца Самульського; вѣбніцами адъюнктами податковими въ XI. класѣ ранги: Івана Соневицького, Франца Билинського, провіа. адъюнкта податков. Якова Клюшка и практиканта Володимира Баха, Павла Бабяка, Мих. Баравовича, Стан. Петра Якубчака и Володимира Ілясевича.

— На памятникъ Шевченка. Іванъ Іренѣ Герасимовичеви присяло дальше 36 нашихъ женщінь прерожній и дорогї фанти. Жаль, що въ браку мъсця не можемо подати іменъ ихъ та спису приславшихъ рѣчей. Льтерія фантоў въ тихъ всѣхъ рѣчей, що одержала п. І. Герасимовичеву, буде певно орігінальна и цікава. Се дуже добрий способъ до збирання фондівъ на патротичній цѣлі.

— Бл. п. дра Юліана Целевича похоронено чо-ра на кладовищі лычаківському. Сира земля васыпала на вѣкі домовину чоловѣка, помершого въ силі вѣку, бо въ 49 роцѣ життя. Вінъ родивъ ся 1843 р. въ околиці Станіславівській. Скінччивъ відьміль богословський і філозофічний, вложивъ існути въ доктора філозофії у Вѣдні, обнявъ посаду суплента исторії въ нѣмецькій гімназії у Львовѣ, а відтакъ у Станіславовѣ въ р. 1872. По пяти лѣтахъ служби тамъ же перенесено его до рукою гімназії у Львовѣ. Яко писатель историкъ давъ ся познанію Юліанъ Целевич ще въ р. 1868. Відь того часу до послідніхъ днівъ видає вбъ богато праць історичніхъ, а головній въ нихъ, то „Скіль мававський“ і студії про опришківъ Гуцулівъ. Послідніми часами писавъ історію красну для школової молодежі. Що мавъ дописати лише кобъка картокъ, коли смерть виско-чила его несподѣвано і перервала сю працю. Вѣночъ минувшої пятницѣ на суботу писавъ вбъ сю історію до півночі, въ дній годинѣ півнійше власль, а о 4 бій вже і переставъ жити. Смерть єго вразила глубоко всіхъ Русинівъ. По Львовѣ розбійлась чутка, що єго отрібувъ. Однакъ комісії судово-лѣкарска викавала, що бл. п. Ю. Целевич єго блудъ серця; щоби жъ усугубити

мѣсця. Тѣ, що близько него стояли, переглянули ся, шепнули якесь імена і пофнули ся, щобъ не доторкнутись єго. Вінъ не знавъ на се, нѣкто єго не знавъ у тобі громадѣ.

Коли пасторъ переслухувавъ Христину, промовивъ до неї якъ до іншихъ і дививъ ся тымчасомъ на крѣсла, де сидѣли Мартінъ въ жінкою. Толкувавъ іменно слова: „А хто наверне чоловѣка въ блудної дорозі, та спасе душу відъ смерті и позбуде ся багато грѣхівъ“. Глубоко зворушена Христина стояла въ похиленою головою; оберталася въ рукахъ молитвословъ, а слези плили єй по лицю. За те Мартінъ під часъ мовы панотця робивъ щоразъ висше, дививъ ся на всѣхъ і усміхавъ ся залюбки. Вѣбніці церемонія скончила ся.

По полудні бувъ великий бенкетъ у Мартіна. Але Христина пішла на горбокъ на розмову въ старцемъ, котрого видѣли въ церквѣ. То бувъ єї батько.

— Якъ же тобѣ поводити ся? — пытала.

— Отъ старюю ся, каже, годѣ вижити.

— Щожъ ти почнешъ?

— Зъ голоду вкраду коли барана, за мене до смерті живити муть у вязниці. Попередніого разу просивъ я, щоби менъ позвонили тамъ остати ся, та мене не послухали; якъ єко щось украду, то замкнуть мене зновъ. Та що я? — байка! Якъ же тобѣ тутъ іде?

— Добре. Нинѣ була я така веселія,

всім сумішіть, то внутрінності передаю хемикови до розсліду. Кажуть, що покійник лічиться якимися краплями в аршеником і сен нещасної ночі захив тих крапель мабуть за богате. Якъ тамъ и було, все ж не маємо вже глубоко вченого историка, знаменитого професора і діяльного громадянинна, а товариства наші втратили позажагого передового члена. Покійник бувъ сего року головою тов. им. Шевченка і видає перший томъ „Записокъ“ сего товариства. Огже й не диво, що на вчерашній похоронъ бл. п. Юл. Целевича вібралися всі львівські Русини, молодіжь школи і університетска, богато інтелігентів в провінції, богато товарищів і приятелів покійного — словомъ походь похоронний бувъ гданий пам'яті чоловіка, котрого мы страстили. На гробъ промавляли о. Ал. Торонський, проф. Н. Вахнянинъ в імені професорівъ, академікъ Ост. Маркушка в імени бувшихъ учениківъ бл. п. Юліана, а ученикъ Ціп'яновський прощавъ відъ учениківъ свого дорогого професора. На похоронѣ роздавано гарний вірш п. Василя Шурата, написаний въ нагоды смерти Ю. Целевича. Тамъ сказано іншими справедливо і гарно:

Не вмеръ пророкъ, не проводири вмеръ никъ;  
Борецъ — робітникъ впакъ въ первъ в рукахъ;  
Трудивъ въ послѣдній ще жити годинъ;  
Боровъ сердечный і въ борбѣ полягъ.  
Загомони же скрбъ по Українѣ,  
Понура п'ясне, збуджай у душахъ  
Не жаль, не сумъ, а сміливостъ, готовостъ  
Кончати нескінченого бою повѣсть.

Вінції були лише відъ родини і відъ учениківъ, бо все наші львівські товариства рѣшили взяти вінції въ зложити гропі въ виданія дальніго тому „Записокъ“ тов. им. Шевченка, котрый має бути посвяченій пам'яті незабутого Юліяна.

Холера. Въ Залучу надъ Збручемъ, въ повѣтії борщівському, захорувало відъ 22 с. м. до вчера 7 осбб., а въ тихъ дні 23 померли 3. Въ сусідній селѣ Вербовції захорували дні 23 с. м. 2 особи, одна померла. Въ Гусятина померъ оденъ коры въ виказанихъ давнійше въ похоронічному тифу. Въ Сокиринцяхъ, въ пов. гусятинському, де ще не було ціп'ята, померла одна особа, а захорувала одна. Въ Зелевії, въ той же повѣтії, занедужала одна особа. Всі ті громади лежать надъ Збручемъ. Видно въ того, що зима не спинне холери.

По стратѣ милого. Въ понеділокъ по полу-дні найдено на одному гробѣ на кладовищії стриївському у Львовѣ непримітну жінку, а коло неї склянку въ останками квасу жарболевого. Нещасну відвізено сей час до шпиталю і тамъ показалося, що для неї не ма ратуїку; она померла. Поліція вислідила, що она звалася Марія Шіара, мала 30 лѣтъ, і позбавила себе життя розвуками по стратѣ милого, котрый тому кілька днівъ померъ.

Черезъ лотерію і довги. У Відні арештовано урядника въ міністерствії фінансівъ, Мага, котрый відъ довшого часу допускавъ ся великого обманювання.

Щаслива, що ажъ мусіла плакати. Панъ-отець говоривъ до мене, а знаєшъ що? „Хто заверне чоловіка въ блудної дороги, той спасе душу відъ смерті і позбуде ся богато грехівъ“. Тоді думала я про тебе, батьку, і про твою будучину. Ходи! підемо даліше въ пущу і поговоримо о томъ.

Вчера хотіли гості выпити въ адровле Христини, шукали її на горбку і въ цвітлій вечіръ — дарма! Сукинъ въ конфірмації нашла Мартинова старанно зложену на стільци, але щоденний строй щезъ. Не нашли її, і вже ніколи не вернула она до загороди.

Въ кілька лѣтъ потімъ, одного вечера вітеравъ Мартинъ въ Вардеринского таргу. На поляхъ Дайбергера згубивъ льоникъ, отже вступивъ до малої хатини по деревляній колокъ. Комнатна була бѣдна, але заходяче сонце освічувало сивоголового старця, котрый сидівъ при столѣ, співавъ тихенько і складавъ цинові гузики въ рядки. При вікнѣ робила модна дівчина гафтки въ мосяжного дроту. Мартинъ ажъ руки заломивъ въ дива!

— Боже милосердий! тажето Христина:  
— Справдѣ! — каже она.

— Зъ чого жъ ту живашъ?

— Ношу письма въ Рінгебінгу до Дайбергу, пильную хорыхъ і прибираю мерцівъ

при нагодѣ — відповѣла широ.

— А той старець то хто? — спытавъ

Мартинъ.

— Мой батько, — каже — вдитинѣвъ

Вінъ викрадавъ въ міністерствії вимѣній вже, нездай банкноти по 50 і 5 вр. і казавъ ихъ подставленими собою людьми ще разъ вимѣнювати. Вінъ обкрадавъ такожъ листи, въ котрьхъ присылано до міністерства нездай банкноти до вимѣни. Магъ привнавъ ся вже до вини. Показало ся, що причиною сего обманювання була гра на лотерії і великий довги.

— Нападъ на дімъ австро-угорекого драгомана въ Константинополі. Кілька днівъ тому навадъ, коли драгоманъ австро-угорського посольства въ Константинополі, Міллерь, вернувъ вечеромъ до дому застант хату зверту і почувъ, що въ серединѣ хотіть пораз ся. Здивованій тымъ немало і думаючи, що то его слуга спытавъ: „Іване, то ты?“ Въ середині віддававъ ся голосъ: „Івана нема“. Міллерь хотівъ тоді подивити ся, що то въ хатѣ і зачаливъ сѣрничокъ. Въ той хвили вхопивъ злочинець револьверъ Міллера і стріливъ нимъ до него, але не поцілівъ. На той вистріль і на крикъ Міллера віїгли ся заразъ люди, але злочинець користуючи въ темноті утікъ і пропавъ бевъ сліду. Після вѣстей, якій тепер насліді въ Константинополі, уважають за рѣчъ певну, що злочинець хотівъ викрасти якісь важній документи, якій Міллерь доставъ бувъ въ послѣдніхъ дніяхъ до перекладу.

## ТЕЛЕГРАМЫ.

Відень 28 грудня. Є. Вел. Цісарь приїхавъ вчера до Вельсь, відвідавъ Архікн. Франца Сальватора і відъїхавъ вечеромъ до Відня, де прибувъ о 11 въ ночі.

Загребъ 28 грудня. Обѣхорватські партії опозиційні сполучили ся въ собою і постановили при слідуючій сесії сойму краївого виступити зъ сойму.

Парижъ 28 грудня. Пастеръ обходивъ въ Сорбоннѣ торжественно 70-ти уродини въ присутності президента Карнота, міністрівъ, тѣла дипломатичного і около 50 депутатій відъ заграницьнихъ товариствъ науковихъ.

Софія 28 грудня. Собрание закрито вчера здѣ звичайною перемовією. Въ престольний бесідѣ була визначена хосеність ухваленої змѣни конституції.

Верно 28 грудня. Рада звязкова постановила відъ 1 січня уживати супротивъ Франції генеральні тарифи зъ підвищеніемъ кількохъ позицій тарифовихъ.

Гамбургъ 28 грудня. Відъ 24 до 26 грудня були тутъ чотири випадки занедужання на холеру, а оденъ випадокъ смерти.

Уже вонсъмъ, цѣлыми днями сидить такъ і грас въ вояжевъ циновими гузики. При нѣмъ можемо все говорити.

Коли Христина замовкла, старець глянувъ на Мартина, відгорнувъ волосе въ чола і піднявши голову, сказавъ зъ усмѣхомъ: — То моя донька. Сей дімъ то єй, а она якъ була чесною дівчинкою, такъ і є. — По тихъ словахъ заспівавъ собѣ тихо і дальше укладавъ цинові гузики.

— Христино, Христино! — сказавъ Мартинъ. — Чого жъ ти нась покинула, коли тобѣ такъ було у нась добре, і пішла ти жити въ бѣдѣ та въ боренській нуждѣ? Бувъ бимъ віконці давъ уже тобѣ і Ивася, що за тобою мало на смерть не загрызъ ся.

А Христина на те: — Я хотіла спасти душу відъ смерті. — При тихъ словахъ заліла ся сльозами і звіхнула глубоко, якъ бы прощала ся відъ всімъ веселімъ і мильмъ на свѣтѣ, що втратила. Однакъ обтерла скоро очі і пішла помогти запхати новий льоникъ у колесо. Коли Мартинъ усівъ на візъ і хотівъ їхати, Христина поклала руку на его плече.

— А щожъ порабляє Ивася?

— На Михайла женити ся въ богатою вдововою по мельнику.

— Поздоровѣть его відъ мене! — сказала Христина.

— Спасибо — сказавъ Мартинъ і похвавъ.

## Переписка Редакції.

Вл. В. З въ И.: На Вашу просьбу даемо Вамъ відповѣдь. Політичні часописи лишь рѣдко коли пом'ятають поетичні творы, а коли ихъ пом'ятають, то мусить то бути, не скажемо вже, скідченій творы штуки поетичної, але бодай поезії, котрими якъ підъ виглядомъ змѣсту такъ і форми не можна бы нічого вакинути. Ваша же — якъ Вы кажете — „мова поетичної“ не єсть того рода, щоби мы не соромлячись за Васъ і за себе могли єї публично оголосити. Поминаю вже самъ змѣстъ єї, але вкажемо Вамъ хочь бы лишь на кілька поменшихъ похибокъ противъ языка і стилю. Якъ Вы понимаете н. пр. таке выраженіе якъ „благовонна красавиця“ — чи то має значити: наперфумована кольоніскою водою або якими іншими пахощами? Пишите въ грудні середъ тріскучикъ морозівъ і кажете: „Красный и звягній лесиця уже западає!“ — Не вжели у Вашомъ селѣ весна? Сумніваемось. А що значать отсі дводні въ Вашої мови поетичної?

„Всѣ бо славянські дванадцять языки  
Привнали въ Празѣ якъ ангелики“.

Вы мабуть чули, що десь давонили, але не знаєте, въ котрій церквѣ та чи на утрію чи на вечірю. Ще дивовижнійше виглядає отсі вязанка Вашої мови поетичної:

На нихъ (бесіда о горбахъ) то садъ красный  
Русинамъ хоєти  
Молоко, жбдз, овочь  
Ікъ ману збрати.

Вы живите на селѣ і повинний бы чай знати, чи молоко збирає ся якъ манна, а коли не знаєте, то спытайте Вашої сусідки селянки, чи она збирає молоко, якъ манну по горбахъ, а та Васъ поучить. А якъ гарно Вы знаєте той языкъ, въ котрому береться писати поезії! Відъїдаєтесь до читателівъ Вашої мови поетичної словами:

„Откаже скаменѣть ся, я дуже Васъ прошу“ —  
а по тимъ вѣмъ Вы ще й маєте відвагу въ честності поета кавати о собѣ:

„Руску п'ясню красну,  
Ікъ а із е лъ голому“.

Вы хотіли очевидно сказати: „скаменѣть ся“. Отже запамятайте собѣ: „скаменути ся“ значить то само що „опамятати ся“, „стяmitи ся“ (слово уживає більше въ говорѣ українському), а „скаменѣти“ значить „стати каменемъ“.

А тепер мы Васъ дуже просимо: послухайте нашої рады і покиньте мову поетичної, не морочте нею собѣ і другимъ головы а виучить ся за то лішче прози твої мови, въ котрій береться писати. Се Вамъ і другимъ вийде на хосенъ.

## Курсъ львівський

за дні 28 грудня 1892.

1. Акції за штуку.

	платить	жадають
ар. кр.	ар. кр.	
Банку гіп. гал. по 200 зр.	338 —	— —
Банку кред. гал. по 200 зр.	— —	215 —

2. Листи заставній за 100 зр.

Банку гіп. 5% лъс. въ 40 лѣт.	100 80	101 50
” ” 5% вильськ. въ 10% прем.	108 —	108 70
” ” 4½% лъс. въ 50 лѣт.	98 30	99 —

Банку краєв. 4½% лъс. въ 51 лѣт.	99 —	99 70
Тов. крд. 4% I еміс.	96 30	97 —
” ” 4% лъс. въ 41½ лѣт.	95 —	95 70
” ” 4½% лъс. въ 52 лѣт.	100 —	100 70
” ” вемск. 4% лъс. въ 56 лѣт.	94 50	95 20

3. Листи довжній за 100 зл.

Гал. Зав. крд. сел. въ лікв. (6%) 3%	— —	— —
” ” (5%) 2½%	54 —	56 —
Общ. р. кр. Зав. для Гал. и Вук. въ лікв.	50 —	— —

4. Облай за 100 зр.

Индемнів. гал. 5% . . . . .	104 80	105 50
Гал. фонд. проп. 4% . . . . .	94 70	95 40
Обліг. комуї. Банку кр. 5% I еміс.		

# ИНСЕРАТЫ.

## Експедиція мъсцева

## НАРОДНОЙ ЧАСОПИСИ

зъ днемъ 1 (13) сѣчня 1892 перенесена до

„БЮРА ДНЕВНИКОВЪ“ ЛЮДВИКА ПЛЬОНА,  
улиця Кароля Людтика, ч. 9.

„Бюро Дневниковъ“ буде приймати, виключно, вѣдь Нового року предплату мъсцеву.

**Инсераты** („оповѣщення приватнї“) якъ для „Народной Часописи“ такъожъ для „Газеты Львовской“ вѣдь теперь буде приймати лише горѣ назване „Бюро Дневниковъ“ Людтика Пльона.

### КОНТОРА ВЫМѢНЫ

п. к. упр. гал. акп.

### БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО

купув и спродає

#### ВСЯКИ ЕФЕКТЫ И МОНЕТЫ

по курсу денійції найтокладнѣйшої, не числячи жадної провіаї.

Яко добру в певну льотакію поручав:

4½% листы гіпотечнї.	4% пожичку пропінайну галицку.
5% листы гіпотечнї преміовані.	5% „ „ буковинську.
5% листы гіпотечнї безъ премії.	4½% пожичку угірської жеїзної
4½% листы Тов. кредитового земс.	дороги державної.
4½% листы Банку краевого.	4½% пожичку пропінайну у-
4½% листы краеву галицку.	гореку.

4% угірськї Облігації індемізаційнї, якої то папери контора вымѣны Банку гіпотечного всегда купує и продає по цінахъ найкористнѣйшихъ.

Увага: Конторъ вымѣны Банку гіпотечного приймає вѣдь Вп. купуючихъ всяки вильсований, а всіє платнї мъсцевї папери ціяннї, якъ такожъ купоны за готовку, безъ вѣялякої іровізїї, а противно замѣсцевї ліпченї за бдтрученемъ коштівъ.

До ефектовъ, у которыхъ выгчерпали ся купоны, доставляє новихъ аркушівъ купоновихъ, за зворотомъ коштівъ, якої самъ поносить.

2

### Австрійско-угорска

### FINANZ-RUNDSCHAU

Признаю, якого доси називало наше письмо, дало намъ товчокъ, побольшити его обемъ а то такъ що до формату якъ и що до змѣсту нашої часописи. Въ рамкахъ дотеперьшихъ буде ся обговорювати, такъ якъ и доси, всѣ фінансовї и господарскї обицви обширно и предметово. Все же при томъ можемо числіти, що въ новїй своїй формѣ написъ вбѣльшений дневникъ найде вѣдкликъ голоснѣйший. Попри жертви, якї на насъ накладає побольшени обему, високостї предплаты гостя неизмѣнна, така якъ доси, бо мы намагаємо знайти бѣльше розповсюдненїа.

— Число пробне даромъ. —

Рѣзка предплата за 52 богатї змѣстомъ числа 1 зр.

Адміністрація: Wien, I. Wollnerstrasse 11

### ПРИГОТОВЛЕНЕ

на

### ОДНОРОЧНЫХЪ ОХОТНИКОВЪ

и до прията въ

Д. и К. ВОЙСКОВІ ПІСОЛЫ

починає ся въ приватнїй войскової приспособлюючої школѣ — З ЛЮТОГО с. р.

Frisch, Wien 1, Schottenbasteingasse 4.  
директоръ, п. и к. майоръ въ пенс., упередъ проф. въ  
д. и к. Академії вѣдь жені и корпусѣ вѣдь мінъ и пр.  
Програма даромъ.

### Чоколяда десерова.

Найбѣльша фабрика на свѣтѣ — дenna продажъ 50.000 кг.  
Подроблюванї забезпечено.

Подостаткомъ по всѣхъ лініяхъ скленахъ товѣ  
рѣвъ колоніальнихъ, по дрогеріяхъ и скленахъ зъ дѣ  
бѣтками, такожъ по пукоряяхъ.

### Антикварска оферта.

### \* МАЙЕРЪ, ЛЕКСІКОНЪ \*

4 (найновѣйше) видане

16 елегантныхъ томовъ опрацьвенныхъ въ полотно, якъ  
новїй замѣсть

эр. 96 зр. 55.

M. Kuppitsch W-we, Wien, 1 Schottenring 8.